


## APPETIZERS

排骨	Bar-B-Q Ribs (5)	9.50
無骨排骨	Boneless Ribs	7.50
春卷	Egg Roll (1)	1.95
上海春卷/素卷	Spring Roll (shrimp or vegetable) (1)	1.95
蝦吐司	Shrimp Toast (4)	5.95
鍋貼或水餃	Dumplings (meat or vegetable) (6) (steamed or pan fried)	5.95
牛肉串	Beef Stick (2)	4.50
炸起司雲吞	Crab Rangoon (6)	5.95
涼麵	Cold Noodles with Sesame Sauce	6.50
炸雞翼	Fried Chicken Wings (8)	5.95
生菜包	Lettuce Wraps (4)	8.95

## SOUP

雞飯或雞麵湯	Chicken Rice or Chicken Noodle	2.95 (pt) 5.50 (qt)
酸辣湯	 Hot and Sour	2.75 (pt) 5.00 (qt)
雲吞湯	Wonton	2.75 (pt) 5.00 (qt)
蛋花湯	Egg Drop	2.75 (pt) 5.00 (qt)
雲吞蛋花湯	Wonton Egg Drop Mix	2.95 (pt) 5.50 (qt)
雞茸玉米湯	Chicken Corn Chowder (for 2)	7.50
青菜豆腐湯	Tofu w. Chinese Cabbage (for 2)	7.50
海鮮湯	Seafood Soup (for 2)	8.50

## POULTRY

雞炒麵	Chicken Chow Mein	10.95
芥蘭雞	Chicken with Broccoli	10.95
宮保雞	 Kung Po Chicken	10.95
魚香雞	 Chicken in Garlic Sauce	10.95
青菜雞	Chicken with Vegetables	10.95
腰果雞	Chicken with Cashews	10.95
湖南雞	 Hunan Chicken	10.95
咖喱雞	Chicken in Curry Sauce	10.95
甜酸雞	Sweet & Sour Chicken	11.95
子姜雞	Ginger Chicken	11.95
蘆筍雞	Chicken with Asparagus	11.95
茄子雞	Chicken with Chinese Eggplant	11.95
左宗雞	 General Tso's Chicken	12.95
陳皮雞	 Chicken in Orange Flavor	12.95
芝麻雞	Sesame Chicken	12.95



### HOT AND SPICY

(can be altered to your taste)

\$7.00 minimum per person

18% Gratuity will be added for parties of 5 or more

## CHEF'S SUGGESTIONS

北 京 鴨	<b>Peking Duck</b>	(Whole) 36.95	(Half) 20.95
乾 貝 牛	 <b>Beef and Scallops Szechuan Style</b>	15.95	
	Beef & scallops sautéed with broccoli in spicy brown sauce		
脆 皮 兩 樣	 <b>Crispy Shrimp &amp; Scallop Combo</b>	16.95	
	Shrimp & scallops lightly fried just right to a crisp with a spicy sauce on the side		
黑 胡 椒 三 鮮	<b>Black Pepper Seafood Delight</b>	18.95	
	Shrimp, Scallops & Calamari in black pepper sauce		
三 及 第	<b>Triple Delight</b>	15.95	
	Chicken, shrimp & beef sautéed with vegetables served on a sizzling hot plate		
XO 蘆 筍 蝦 (或干貝)	 <b>XO Shrimp (or Scallops)</b>	17.95	
	Shrimp or scallops sautéed with asparagus, mushrooms & carrots in tasty XO sauce		
湖 南 兩 樣	 <b>Chicken &amp; Shrimp Hunan</b>	13.95	
	Sliced chicken & shrimp with vegetables in spicy brown sauce		
果 汁 核 桃 蝦	<b>Grand Marnier Shrimp</b>	16.95	
	Shrimp lightly fried & drizzled w. velvety mayonnaise sauce topped w. glazed walnuts		
鐵 板 雞	<b>Sizzling Teriyaki Chicken</b>	12.95	
	Chicken breast with snow peas, mushrooms & onions served on a sizzling hot plate		
川 味 雞	 <b>Szechuan Chicken Strips</b>	12.95	
	Strips of chicken breast sautéed with mushrooms & snow peas in spicy brown sauce		
脆 皮 雞 條	 <b>Spicy Crispy Chicken</b>	12.95	
	Shredded chicken breast, carrots & celery lightly fried & sautéed in a sweet & spicy sauce		
海 鮮 大 燴	<b>Seafood Delight</b>	19.95	
	Shrimp, scallop, calamari & mussels sautéed with mushrooms, snow peas, red bell peppers & napa cabbage		
避 風 塘 茄 子	 <b>Eggplant Hong Kong Style</b>	14.95	
	Stuffed with shrimp and pork then fried with special Hong Kong spices.		
黑 椒 菲 力 牛	<b>Black Pepper Filet Mignon Medallions</b>	26.95	
	Filet Mignon sautéed with snap peas, mushrooms & red bell peppers		
軟 殼 蟹	<b>Soft Shell Crab</b>	SP	



**HOT AND SPICY**

(can be altered to your taste)

## SEAFOOD

干燒蝦仁	 Hot Spicy Shrimp	11.95
腰果蝦	Shrimp with Cashews	11.95
蝦龍糊	Shrimp in Lobster Sauce	13.95
青菜蝦	Shrimp with Vegetables	13.95
魚香蝦	 Shrimp in Garlic Sauce	13.95
芥蘭蝦	Shrimp with Broccoli	13.95
芝麻蝦	Sesame Shrimp	14.95
蘆筍蝦	Shrimp with Asparagus	14.95
青菜干貝	Scallops with Vegetables	14.95
魚香干貝	 Scallops in Garlic Sauce	14.95

## BEEF AND LAMB

干炒牛絲	 Sautéed Hot Shredded Beef	12.95
芥蘭牛	Beef with Broccoli	12.95
青椒牛	Pepper Steak	12.95
青菜牛	Beef with Vegetables	12.95
雪豆牛	Beef with Snow Peas	12.95
蘆筍牛	Beef with Asparagus	13.95
湖南羊	 Hunan Lamb	13.95
魚香羊	 Lamb in Garlic Sauce	13.95
茄子羊	Lamb with Chinese Eggplant	13.95
脆皮牛	 Spicy Crispy Beef	14.95
芝麻牛	Sesame Beef	15.95
陳皮牛	 Beef in Orange Flavor	15.95

## PORK

叉燒蓉蛋	Roast Pork Egg Foo Young	10.95
青菜肉絲	Pork with Vegetables	10.95
魚香肉絲	 Pork in Garlic Sauce	10.95
四季豆肉絲	Pork with String Beans	10.95
甜酸肉	Sweet and Sour Pork	11.95
木須肉	Moo Shu Pork (with 4 pancakes)(extra pancake \$.50)	11.95



**HOT AND SPICY**

(can be altered to your taste)

## VEGETABLES

干扁四季豆	Dry Sautéed String Beans	9.95
魚香茄子	 Chinese Eggplant in Garlic Sauce	9.95
家常豆腐	 Family Style Tofu	9.95
麻婆豆腐	 Ma Po Tofu	9.95
紅燒豆腐	Tofu in Brown Sauce	9.95
冬菇豆腐	Tofu with Chinese Mushrooms	9.95
素什錦	Variety of Mixed Vegetables	9.95
魚香芥蘭	 Broccoli in Garlic Sauce	9.95
左宗豆腐	 General Tso's Tofu	10.95
魚香芥蘭豆腐	 Broccoli & Tofu in Garlic Sauce	10.95
素木須	Moo Shu Vegetables (4 pancakes)(extra pancake \$.50)	10.95

## DIET CORNER

SERVED WITH SAUCE ON THE SIDE

Steamed Mixed Vegetables	9.95
Steamed Mixed Vegetables with Chicken	10.95
Steamed Mixed Vegetables with Shrimp	13.95

## DESSERTS & BEVERAGES

Extra White Rice	1.95
Brown Rice	2.50
Ice Cream	2.95
Pineapple	2.95
Fried Apples	5.50
Stuffed Bananas with Sweet Bean Paste	5.50
Soda	1.95

---

### HOT AND SPICY

(can be altered to your taste)

\$7.00 minimum per person

18% Gratuity will be added for parties of 5 or more

## NOODLES & FRIED RICE

泰式 粿條	<b>Thai Noodle</b> (Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>10.95</b>
星洲 米粉	<b>Singapore Rice Noodle</b> (Shrimp & Pork in curry sauce)	<b>10.95</b>
各式 河粉	<b>Chow Fun</b> (Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>10.95</b>
各式 米粉	<b>Rice Noodle</b> (Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>9.95</b>
大鵬 米粉	<b>Da Peng Rice Noodle</b> (Sour vegetable & minced dried shrimp)	<b>10.95</b>
各式 撈麵	<b>Lo Mein</b> (Roast Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>6.50 (pt) 8.95 (qt)</b>
各式 炒飯	<b>Fried Rice</b> (XO Sauce \$1.75 extra) (Roast Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>6.50 (pt) 8.95 (qt)</b>
本樓 炒飯	<b>House Special Fried Rice</b> (XO Sauce \$1.75 extra) Combination Fried Rice with Chicken, Shrimp & Roast Pork	<b>9.95</b>
揚州 炒飯	<b>Yang Chow Fried Rice</b> (XO Sauce \$1.75 extra) White rice stir fried with Chicken, ham & shrimp	<b>9.95</b>
菠蘿 炒飯	<b>Pineapple Fried Rice</b> (XO Sauce \$1.75 extra) (Roast Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>9.95</b>
香腸 炒飯	<b>Chinese Sausage Fried Rice</b>	<b>10.95</b>
鹹魚雞粒炒飯	<b>Chicken with Salty Fish Fried Rice</b>	<b>11.95</b>
本樓 撈麵	<b>House Special Lo Mein</b> Combination Lo Mein with Chicken, Shrimp & Roast Pork	<b>9.95</b>
兩面黃	<b>Pan Fried Noodle</b> (Pork, Beef, Chicken, Shrimp or Vegetable)	<b>12.95</b>
海鮮兩面黃	<b>Seafood Pan Fried Noodle</b>	<b>15.95</b>



### HOT AND SPICY

(can be altered to your taste)

\$7.00 minimum per person

18% Gratuity will be added for parties of 5 or more

## AUTHENTIC DISHES

### APPETIZERS

海帶絲  
泡蘿蔔絲  
蔥油餅  
鹽酥雞  
夫妻肺片  
烤麩鴨  
素鴨

 Seaweed Salad	4.50
Pickled Daikon	3.50
Scallion Pancake	4.50
 Spicy Popcorn Chicken	6.95
 Spicy Beef Tendon	9.95
Stewed Wheat Gluten in Brown Sauce	6.95
Vegetarian Mock Duck	6.95






### SOUP

海鮮豆腐羹  
西湖牛肉羹  
海皇魚肚羹

Seafood Tofu Bisque (for 2)	7.95
West Lake Beef Chowder (for 2)	7.95
Fish Maw Chowder (for 2)	9.95

### SEAFOOD

椒鹽魷魚  
絲瓜蝦仁  
椒鹽大蝦  
竹筴瑤柱絲瓜煲  
海鮮煲  
紅燒斑腩煲  
鐵板桂花魚  
干煎龍利  
泰式鱸魚  
清蒸魚  
豆瓣魚  
砂鍋魚頭

 Fried Calamari	13.95
Shrimp with Sponge Cucumber	13.95
 Peppery Prawns (with shell)	15.95
Sponge Cucumber with Dry Scallops Casserole	17.95
Seafood Casserole	17.95
Fish Filet Casserole	15.95
Sizzling Chilean Sea Bass in Black Bean Sauce	SP
Pan Fried Flounder	SP
 Striped Bass Thai Style	SP
Steamed Whole Fish	SP
 Whole Fish in Bean Sauce	SP
 Fish Head Casserole	SP

### VEGETABLE AND TOFU

魚香茄子煲  
豆腐粉絲煲  
貴妃豆腐  
家鄉煎釀豆腐煲  
蓮藕小炒  
避風塘茄子  
今日時菜

Eggplant in Garlic Sauce Casserole	11.95
Tofu with Cellophane Noodle Casserole	12.95
Empress Tofu	13.95
Tofu Stuffed with Shrimp Casserole	13.95
Sautéed Lotus Root (calamari, dried fish)	13.95
 Eggplant Hong Kong Style	14.95
Today's Vegetable	SP


### POULTRY

咸魚雞粒茄子煲  
三杯雞  
重慶辣子雞丁  
香酥鴨  
家鄉燜鴨  
當紅炸子雞  
玫瑰雞  
蒜香雞

Chicken & Eggplant with Salty Fish Casserole	13.95
Basil Chicken	13.95
 Spicy Diced Chicken Szechuan Style	15.95
Crispy Duck	15.95
Duck Casserole	15.95
Fried Whole Chicken	17.95
Rose Soy Sauce Whole Chicken	17.95
Garlic Fried Whole Chicken	17.95

## BEEF AND LAMB

小椒牛肉絲  
鐵板黑椒牛柳  
枝竹草羊鍋  
黑椒菲力牛  
沙茶空心菜牛

 Shredded Beef with Dry Bean Curd	13.95
Spicy Black Pepper Steak	15.95
Lamb Casserole	17.95
Black Pepper Filet Mignon Medallions	26.95
Sha Cha Water Spinach with Beef	SP

## PORK

香干肉絲  
蒜香骨  
豆豉排骨  
椒鹽排骨  
京都排骨  
台式排骨  
五更腸旺  
回鍋肉  
梅菜扣肉  
紅燒獅子頭  
紅燒元蹄

Shredded Pork with Dry Bean Curd	12.95
Garlic Spare Ribs	13.95
Pork Chops in Black Bean Sauce	13.95
 Crunchy Spicy Pork Chops	13.95
Mandarin Pork Chops	13.95
Fried Pork Chops Taiwan Style	13.95
 Pork Intestine with Picked Mustard Green	13.95
 Double Sautéed Pork	14.95
Braised Pork Belly Buns (with 4 buns)	15.95
Braised Lion's Head (Pork meatballs)	15.95
Braised Fresh Ham	19.95

## RICE DISHES


(Choice of Wonton, Egg Drop or Hot & Sour Soup)

滑蛋牛肉蓋飯  
滑蛋蝦仁蓋飯  
菜遠牛蓋飯  
菜遠鮮魷蓋飯  
豉汁鮮魷蓋飯  
蜜汁叉燒蓋飯  
蕃茄牛蓋飯  
豉汁涼瓜雞蓋飯  
魚排蓋飯  
排骨蓋飯  
雞腿蓋飯

Beef and Sloppy Egg on Rice	8.95
Shrimp and Sloppy Egg on Rice Sauce on Rice	8.95
Beef with Chinese Greens on Rice	8.95
Squid with Chinese Greens on Rice	8.95
Squid in Black Bean Sauce on Rice	8.95
Honey Roast Pork on Rice	8.95
Beef with Tomato on Rice	8.95
Chicken with Bitter Melon on Rice	8.95
Fish Filet on Rice	9.50
Pork Chop on Rice (stewed egg \$.75)	9.50
Chicken Leg On Rice	9.50

## NOODLE DISHES

雞片青菜湯麵  
榨菜肉絲湯麵  
叉燒湯麵  
炸醬麵  
魚排湯麵  
排骨湯麵  
雞腿湯麵  
水晶雲吞湯麵  
牛腩湯麵  
海鮮湯麵  
上海粗炒麵  
上海炒年糕  
水晶雲吞煲

Hearty Chicken Noodle Soup	9.50
Pickled Cabbage and Pork Noodle Soup	9.50
Roast Pork Noodle Soup	9.50
 Noodle with Meat Sauce	9.50
Fish Filet Noodle Soup	10.50
Pork Chop Noodle Soup	10.50
Chicken Leg Noodle Soup	10.50
Crystal Wonton Noodle Soup	10.50
Braised Beef Noodle Soup	10.50
Seafood Noodle Soup	11.50
Stir Fried Shanghai Noodle	10.50
Rice Cake Shanghai Style	10.50
Crystal Wonton Casserole	11.95